



## 1. BEZEICHNUNG DER BERUFLICHEN QUALIFIKATION (HU)

52 341 05 0100 52 02 Élelmiszer- és vegyiáru-kereskedő

## 2. ÜBERSETZTE BEZEICHNUNG DER BERUFLICHEN QUALIFIKATION (DE)

Kaufmann/-frau – Lebensmittel und chemische Produkte  
(DIE ÜBERSETZUNG DER BEZEICHNUNG DIEN T NUR ZUR INFORMATION)

## 3. BESCHREIBUNG DER FERTIGKEITEN UND KOMPETENZEN

**Der Facharbeiter ist in der Lage:**

- ein Unternehmen zu gründen, zu betreiben, aufzulösen;
- die Tätigkeiten in der Einzelhandelsverkaufsstelle zu leiten, zu organisieren, zu kontrollieren;
- die Tätigkeiten im Bereich Einkauf, Vorratshaltung, Lagerhaltung und Marketing auszuführen;
- Betriebsaufgaben und mit der Errichtung einer Verkaufsstelle verbundene Aufgaben zu erledigen;
- die personellen und sachlichen Voraussetzungen zu schaffen.
- im Rahmen des Verkaufs von Lebensmitteln und chemischen Produkten:
  - die quantitative und qualitative Abnahme vorzubereiten und durchzuführen;
  - die Lagervorschriften einzuhalten;
  - die Kühlkette zu sichern;
  - die Unversehrtheit und die Einhaltung der Abgabebeschränkungen von verbrauchsteuerpflichtigen Waren, das Mindesthaltbarkeitsdatum, die Lagertemperatur, die Messgeräte auf ihre Eichung hin zu kontrollieren;
  - die beim Verkauf von Lebensmitteln genutzten Geräte und Mittel sicher zu betreiben;
  - die Waren fachgerecht zu platzieren und die dafür geltenden speziellen Vorschriften einzuhalten;
  - Auskünfte über Lebensmittel, die die Grundlage für eine gesunde Ernährung bilden, zu erteilen;
  - die Waren abzuwiegen;
  - Präsentkörbe, Geschenkverpackungen anzufertigen;
  - die für die Unterhaltung des Qualitätssicherungssystems vorgeschriebenen Aufzeichnungen zu führen;
  - Kundenreklamationen zu bearbeiten, Reklamationen zu erledigen.

## 4. TÄTIGKEITSFELDER, DIE FÜR DEN INHABER/DIE INHABERIN DES ZEUGNISSES ZUGÄNGLICH SIND

5111 Kaufmann/Kauffrau

### (\*) Bemerkungen:

Dieses Dokument wurde entwickelt, um zusätzliche Informationen über das betreffende Zeugnis zu liefern. Es besitzt selbst keinen Rechtsstatus. Als Grundlage des Formats des Formulars dienten die folgenden Dokumente:

Entscheidung 93/C 49/01 des Rates vom 3. Dezember 1992 zur Transparenz auf dem Gebiet der Qualifikationen; Entscheidung 96/C 224/04 des Rates vom 15. Juli 1996 zur Transparenz auf dem Gebiet der Ausbildungs- und Befähigungsnachweise; Empfehlung 2001/613/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 10. Juli 2001 über die Mobilität von Studierenden, in der Ausbildung stehenden Personen, Freiwilligen, Lehrkräften und Ausbildern in der Gemeinschaft.

Weitere Informationen zum Thema Transparenz finden Sie unter: <http://europass.cedefop.europa.eu/>

©Europäische Gemeinschaften 2002 ©

## 5. AMTLICHE GRUNDLAGE DES ZEUGNISSES

<b>Bezeichnung und Status der das Zeugnis ausstellenden Stelle</b>	<b>Name und Status der für die Anerkennung des Zeugnisses zuständigen nationalen Behörde</b>  Bei den zu dem Sozialer und Arbeitsministerium (SZMM) gehörender Fachausbildungen die vom SZMM beauftragte, pro Fachausbildung geschaffener, unabhängiger Fachausschuß.	
<b>Niveau des Zeugnisses (national oder international)</b>  <b>OKJ-Fachausbildungsstufe:</b> 52 Zur Ausfüllung von körperliche oder geistige Arbeit erforderndem Arbeitsbereich berechtigende Berufsqualifikation der Mittelstufe, welche auf Eingangskompetenzen in den fachlichen und Prüfungsanforderungen, auf fachliche Vorbildung oder Abitur basiert.  <b>ISCED97 Kode:</b> 4CV	<b>Bewertungsskala/Bestehensregeln</b>  Durchschnitt der pro Prüfungseinheit erreichten prozentualen Leistungen, angegeben in Noten unter Berücksichtigung der Gewichtung nach den Berufs- und Prüfungsanforderungen: 81-100%      sehr gut (5) 71-80%        gut (4) 61-70%        befriedigend (3) 51-60%        mangelhaft (2) 0-50%         ungenügend (1)	
	ID-Nummer und Bezeichnung des Berufsanforderungsmoduls und die in der Prüfungseinheit des zugeordneten Berufsanforderungsmoduls erreichte Leistung in Prozent:	
<b>Seriennummer des Zeugnisses:</b>  PT K  <b>lfd. Nummer:</b>  123456	0001-06 Gründung, Betrieb, Umstrukturierung und Auflösung von Unternehmen	100%
	0002-06 Marketingtätigkeit	100%
	0003-06 Planung, Leitung und Analyse der Tätigkeit in Zusammenhang mit dem Warenverkehr	100%
	0004-06 Abwicklung des Warenverkehrs	100%
	0005-06 Ordnungsgemäßer Betrieb der Handelseinheit	100%
	0007-06 Verkauf von Lebensmitteln und chemischen Produkten	100%
<b>Datum der Ausstellung des Zeugnisses:</b>  2021.06.18	<b>Leistung des Prüflings in der Fachprüfung (Angaben in %):</b>	<b>100%</b>
	<b>Leistung des Prüflings in der Fachprüfung (Angaben in Noten):</b>	<b>5</b>
<b>Zugang zur nächsten Schul-/Ausbildungsstufe</b>  In die Hochschulbildung	<b>Internationale Abkommen</b>	
<b>Sonstige Informationen in Bezug auf den Fachausbildungsprozess (Registernummer der akkreditierten Maßnahme)</b>		
<b>Rechtsgrundlagen</b>  Gesetz Nr. LXXVI vom Jahr 1993 über die Berufsausbildung, Verordnung Nr. 2/2006. (VIII. 8.) SZMM über die Veröffentlichung der fachlichen und Prüfungsanforderungen bestimmter Berufe, für die der Minister für Soziales und Arbeit zuständig ist  .		

## 6. OFFIZIELL ANERKANNTE WEGE ZUR ERLANGUNG DES ZEUGNISSES

Beschreibung des fachtheoretischen und fachpraktischen Unterrichts	in Prozent der gesamten Maßnahme %	Zeitdauer (Stunden/Wochen/Monate/Jahre)
Schule/Ausbildungszentrum	Theorie: 60 % Praxis: 40 %	
Betrieb		
Akkreditierte Vorqualifikation		
Gesamte Ausbildungsdauer		1000 Stunden

### Zugangsbedingungen:

Abiturprüfung;  
Gesundheitliche Eignungsprüfung

Diese Zeugnisergänzung wurde auf der Grundlage der Ausfüllungshinweise zusammengestellt, die auf den Homepages der Nationalen Referenzzentrale (Nemzeti Referencia Központ) und der Nationalen Europass-Zentrale (Nemzeti Europass Központ) veröffentlicht wurden.

**Nationale Referenzzentrale– NSZFH – <http://nrk.nive.hu>**

Leiter der Prüfungsorganisation:  
Ausstellungsdatum: 2021.06.18

**L. S.**